

205417

"LA TERCERA de La hora", domingo 3 de junio de 1984

2do Cuerpo P. H.

Guía de lectores

Con los dioses griegos

Por **Hernán Poblete Varas**,
de la Academia Chilena de la Lengua



Leis hace algún tiempo **Los mitos griegos**, admirable trabajo de Robert Graves que parece agotar los temas, que los sigue hasta sus últimas ramificaciones y que enlaza la leyenda con la realidad histórica que aquella refleja y ennoblece hasta trascendería al mito, hasta semidivificar a los héroes, hasta arrancar de lo cotidiano la chispa de lo prodigioso.

Y leyendo esta obra casi descomunal (más de ochocientas páginas en la versión castellana) pensaba cuánto falta hacia entre nosotros un libro sobre la maravillosa mitología griega más al alcance del hombre -y especialmente del hombre joven- que no tiene el tiempo o la paciencia o el afán de exhaustivo conocimiento como para echarse a nadar en un mar inagotable de sabiduría. Un libro capaz de acercar a los lectores curiosos ese brillante universo de racional fantasía sin aplastarlo ni asustarlo con el volumen o la densidad. Un libro como los hubo en otros tiempos: mitologías populares, resúmenes de mitología, leyendas de héroes y dioses.

Y, de pronto, me encuentro con la respuesta: **Los mitos de los dioses griegos**, de María Luisa Vial y Gabriela Andrada Bessio (Editorial Universitaria, Stgo., 1984, colección "Fuera de Serie": apropiado título). Aquí está el añorado libro. Historia de unos jóvenes que recorren Grecia guiados por singular Cicerone: Demetrio. Recorrer Grecia sin elevarse a su pasado real o legendario es tarea imposible o de ciegos. Así, pues, este

peregrinaje por Grecia, de la mano de Demetrio, se levanta desde montes, mares y llanuras hasta las moradas olímpicas; vega por los tiempos de la creación; conoce a las deidades primitivas; se familiariza con los dioses habitantes de aquellas moradas, y penetra en el campo de las aventuras heroicas.

Este Demetrio (que entre nosotros tiene los nombres de María Luisa Vial y Gabriela Andrada) es un magnífico guía que nunca pierde las grandes líneas de sus historias en detalles secundarios y que hace de estos detalles una fuente iluminadora. ¡Y qué bien cuenta! Si el tema es de por sí amenísimo, el narrador le agrega el encanto de la sencillez y la exactitud.

Sí, nuestro Demetrio bifronte sabe lo que hace y lo hace con perfecta medida. A los pocos minutos de lectura ya nos sumerge en el resplandeciente universo mitológico, y no den ganas de abandonarlo ni cuando encontramos, como ilustración final, el hermoso conjunto de las constelaciones boreales. Como si sus propias palabras no bastaran, un apreciable número de grabados traduce en imágenes plásticas lo que el texto cuenta. Y todavía hay que celebrarle el buen gusto y la oportunidad de los epígrafes de cada capítulo: también en esta forma nos comunica el soplo de la belleza griega. Y así se cumple, una vez más, la aspiración de Homero: "seamos, para los hombres venideros, materia de cantos".

Con los dioses griegos [artículo] Hernán Poblete Varas.

Libros y documentos

AUTORÍA

Poblete Varas, Hernán, 1919-2010

FECHA DE PUBLICACIÓN

1984

FORMATO

Artículo

DATOS DE PUBLICACIÓN

Con los dioses griegos [artículo] Hernán Poblete Varas. retr.

FUENTE DE INFORMACIÓN

[Biblioteca Nacional Digital](#)

INSTITUCIÓN

[Biblioteca Nacional](#)

UBICACIÓN

Avenida Libertador Bernardo O'Higgins 651, Santiago, Región Metropolitana, Chile

Mapa